

Rapporto annuale 2025





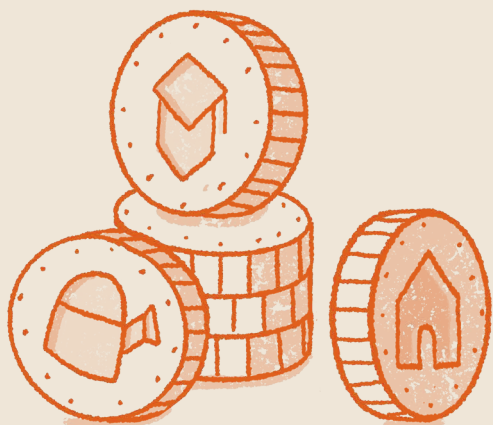
+85'000
persone
raggiunte

Nel 2025, abbiamo collaborato con le nostre organizzazioni partner locali per migliorare le condizioni di vita di oltre 85'000 persone. All'incirca come la popolazione della città di Lucerna.



96 cooperanti
di Comundo in
interscambio

Le persone cooperanti lavorano a stretto contatto con il personale delle nostre organizzazioni partner in uno dei sette paesi dove siamo presenti (Kenya, Namibia, Zambia, Perù, Bolivia, Colombia, Nicaragua).



22 progetti
finanziati

Alcuni progetti selezionati di organizzazioni partner locali sono sostenuti con contributi finanziari per materiali, infrastrutture e formazione.



106 organizza-
zioni partner

Comundo costruisce collaborazioni sostenibili e durature con le organizzazioni partner locali e promuove la loro messa in rete su priorità tematiche.

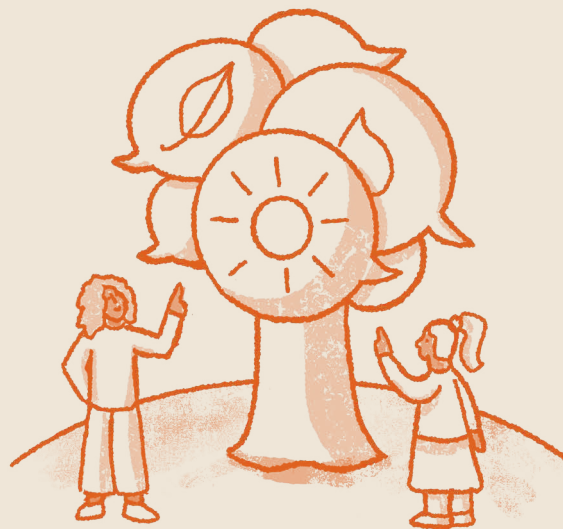
I risultati

Comundo sostiene gli Obiettivi di sviluppo sostenibile delle Nazioni Unite (Agenda 2030).



Alimentazione sana per 11'800 persone

Nicaragua e Bolivia: nel 2025, circa 11'800 persone in situazione di povertà hanno migliorato le loro condizioni di vita e la loro sicurezza alimentare.



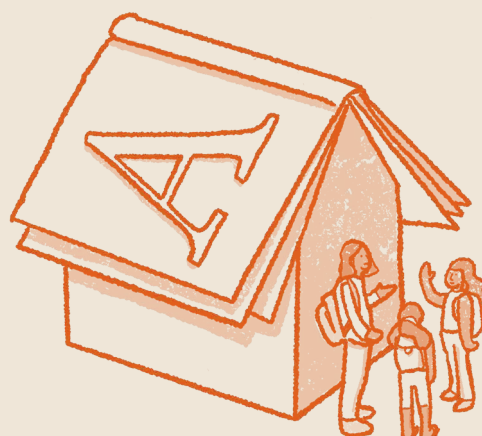
Formazione su temi ambientali a 12'700 persone

America Latina e Zambia: nel 2025, circa 12'700 persone hanno ricevuto informazioni su come difendere il loro diritto a un ambiente sano.



Difesa dei diritti di 17'100 persone

Colombia e Perù: nel 2025, sono state sostenute più di 17'100 persone nel rivendicare i propri diritti e nel proteggersi dalla violenza e dalle violazioni dei diritti umani.



Promozione dell'istruzione a 39'000 persone

Kenya, Zambia e Namibia: 39'000 bambine e bambini, di cui 19'000 in età prescolare e 12'000 giovani hanno beneficiato di un miglioramento nell'educazione della prima infanzia, nell'istruzione di base o professionale.

«La cooperazione allo sviluppo è una maratona, non uno sprint».



Rainer Kašik · Namibia

I semi mettono radici

«La cooperazione allo sviluppo è una maratona, non uno sprint, e i semi che vengono piantati adesso daranno i loro frutti negli anni a venire. Visto l'impegno delle persone con cui ho la fortuna di lavorare, continuo a essere ottimista e penso che questi semi stiano già mettendo radici».



Laura Kleiner · Colombia

La sicurezza crea accesso alla conoscenza

«Dopo tre anni, la situazione della sicurezza nella zona rurale di Tumaco è finalmente migliorata. Così ho potuto [...] finalmente visitare le case dei piccoli agricoltori che accompagniamo da anni e che rappresentiamo nel tribunale di pace e in un processo legale nazionale. La missione di pace dell'ONU si è unita a noi, fortunatamente con un paramedico che ha tenuto un corso di primo soccorso tanto atteso dai bambini».



Marco Ventriglia
Nicaragua

«Se qualcosa di buono è stato fatto, lo si deve tanto a voi quanto a tutte le persone incontrate lungo il cammino».



Susanne Schweigel · Kenia

Rispetto invece di salvataggio

«Non sono qui per aiutare, ma per ascoltare. Non per salvare, ma per mostrare rispetto. Forse è la cosa migliore che posso offrire: la disponibilità a cercare insieme e la fiducia che le risposte siano già qui da tempo».



Marco Andreoli · Perù

Niente è davvero lontano

«Ho bevuto acqua contaminata da metalli pesanti, ingerito frutta e verdura cariche di pesticidi e fertilizzanti di sintesi. Ho respirato aria satura di polveri sottili e gas prodotti dalla combustione dei combustibili fossili. Ho imparato a non dare per scontato ciò che avevo, comprendendo che nulla è infrangibile. Ciò che accade oggi qui produce effetti anche per chi vive a decine di migliaia di chilometri di distanza».



Maximilian Pichler · Zambia

Insieme verso il successo

«Non tutto è andato liscio, ad esempio quando alcune colleghe sono arrivate con notevole ritardo all'appuntamento concordato, ma la visita ha chiaramente dimostrato il valore aggiunto che si ottiene quando Comundo, l'organizzazione partner e il lavoro di comunicazione interagiscono bene: i progetti diventano più tangibili, i contesti più visibili, le responsabilità più concrete».



Lia Beretta · Bolivia

Accompagno ma non resto

«Gli obiettivi stabiliti ad inizio anno sono per la maggior parte raggiunti [...] e, nonostante la tristezza e l'emozione, il ruolo del/la cooperante implica anche questo: terminare la corsa e passare il testimone, lasciando spazio a chi verrà dopo. In fondo è una figura che esiste per accompagnare, ma non per restare».

Editoriale

Care lettrici, cari lettori,

il 2025 ha dato una bella scossa alla cooperazione internazionale allo sviluppo.

Tagli pesanti hanno colpito un sacco di istituzioni dell'ONU e altri attori bilaterali e multilaterali, tra cui anche USAID, che per decenni è stata un pilastro di tanti programmi in tutto il mondo. Le conseguenze si fanno sentire anche per le organizzazioni partner di Comundo e, di conseguenza, indirettamente anche per noi. Allo stesso tempo, l'obiettivo comune dell'Agenda 2030 sembra sempre più lontano: «Leave no one behind» e il superamento della povertà estrema entro il 2030 appaiono oggi molto più difficili da raggiungere rispetto a pochi anni fa.

Siamo direttamente colpiti dalla pressione politica sulla cooperazione internazionale allo sviluppo in Svizzera. Oltre ai tagli di bilancio, le questioni relative ai diritti umani e all'ambiente sono generalmente messe in discussione a favore di considerazioni di politica di sicurezza. Come se l'una non potesse esistere senza l'altra! Eppure, sappiamo che nulla contribuisce in modo più sostenibile alla pace quanto il rafforzamento della società civile. In questo senso, Comundo può guardare indietro a un'attività costante ed efficace nel 2025. Le generose donazioni e la solidarietà concreta ci sostengono. Le relazioni stabili con le nostre organizzazioni partner e l'impegno instancabile di chi collabora con noi e delle persone cooperanti in tutto il mondo costituiscono la nostra base. A tutti loro va il nostro riconoscimento e un sentito ringraziamento! Soprattutto in tempi di chiusura e incertezza, servono affidabilità, partenariato e perseveranza. Questo è ciò che rappresenta Comundo. Grazie per averci accompagnato in questo percorso e per aver reso possibile il nostro lavoro.



Caroline Morel Presidente
Daniel Roduner Direttore

Bilancio

al 31 dicembre 2025

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Liquidità	3'599'214	3'402'321
Titoli (al valore di mercato)	4'602'503	4'218'577
Crediti da forniture e prestazioni	8'328	10'179
Crediti verso assicurazioni sociali	41'390	16'401
Crediti nei confronti di organizzazioni vicine	130'959	113'634
Altri crediti e acconti	36'199	10'296
Ratei e risconti attivi	99'429	98'172
Attivo circolante	8'518'022	7'869'579
Immobilizzazioni finanziarie	31'538	206'158
Immobilizzazioni mobiliari	26'190	36'481
Immobili	6'183'064	6'234'290
Sostanza fissa immateriale (Software)	34'011	9'243
Attivo fisso	6'274'803	6'486'171
ATTIVI	14'792'825	14'355'750
Debiti da forniture e prestazioni	199'945	132'475
Debiti relativi alle assicurazioni sociali	44'134	45'769
Passività correnti	100'000	100'000
Altri debiti a breve termine	97'068	71'307
Debiti a breve termine nei confronti di organizzazioni vicine	14'653	7'121
Ratei e risconti passivi e accantonamenti a breve termine	391'664	323'190
Fondo di risparmio per reinserimento cooperanti	300'367	335'833
Capitale di terzi a breve termine	1'147'832	1'015'695
Debiti a lungo termine (ipoteca)	2'625'000	2'725'000
Capitale di terzi a lungo termine	2'625'000	2'725'000
Fondi vincolati Programmi nazionali	5'557'963	5'646'578
Capitale dei fondi (fondi vincolati)	5'557'963	5'646'578
Capitale versato	4'820'000	4'820'000
Capitale vincolato	1'583'959	1'420'290
Capitale libero (generato)	-1'271'813	-1'076'291
Risultato d'esercizio/Risultati riportati	329'884	-195'522
Capitale proprio	5'462'031	4'968'477
PASSIVI	14'792'825	14'355'750

Comitato 2025

Caroline Morel, Presidente
Josef Estermann, Vicepresidente
Bettina Beer (fino a maggio 2025)
Florence Brenzikofer
Thomas Breu
Carole Eggenberger (da maggio 2025)
Riccardo Pescia
Dalia Schipper (da maggio 2025)
Anne-Sophie Zbinden

Direzione 2025

Daniel Roduner
Direttore
Corinne Sala
Responsabile Area Internazionale
Franziska Doppmann
Responsabile Area Finanze e Servizi
Mari Serrano
Responsabile Area Comunicazione

Conto economico 2025

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Donazioni (privati, donazioni, settore pubblico)	4'616'587	4'065'267
Legati / Donazioni	893'347	799'631
Contributo della DSC (ente pubblico)	2'990'990	3'204'806
Contributo DOK, Missio, Adveniat, Diocesi Germania	54'806	36'597
Altri contributi	89'276	95'408
Contributi sostenitori	46'422	52'345
Ricavi donazioni, legati, contributi	8'691'429	8'254'055
Ricavi da vendita merce	6'077	8'285
Ricavi prestazioni di servizio	45'096	24'527
Ricavi diversi	5'967	20'375
Ricavi da prestazioni di servizio fornite	57'141	53'187
TOTALE RICAVI	8'748'570	8'307'242
Costi cooperanti e progetti (spese dirette)	4'606'417	4'622'432
Costi del personale (gestione dei progetti)	1'071'553	1'058'537
Quota spese di gestione (gestione dei progetti)	396'459	346'744
Programma sud	6'074'429	6'027'713
Programma nord: sensibilizzazione	980'456	1'287'066
Raccolta fondi	934'351	996'188
Amministrazione	777'796	792'192
TOTALE COSTI SEZIONI	8'767'032	9'103'159
Risultato d'esercizio I	-18'462	-795'917
Reddito da beni immobili	177'831	184'993
Risultato finanziario	245'570	272'629
Risultato prima della variazione dei fondi e dell'attribuzione al capitale	404'938	-338'295
Assegnazione fondi vincolati	-6'326'148	-6'049'561
Prelievo fondi vincolati	6'414'764	6'252'334
Risultato prima dell'attribuzione al capitale	493'554	-135'522
Variazione fondi non vincolati (+ diminuzione / - aumento)	-163'670	-60'000
Variazione capitale dell'organizzazione (+ diminuzione / - aumento)	-329'884	195'522
	0	0

Dopo l'approvazione da parte dell'Assemblea generale del 29 maggio 2026 troverete i conti annuali su www.comundo.org/rapporto-annuale

Uffici

Comundo Svizzera tedesca

im RomeroHaus
Kreuzbuchstrasse 44
CH-6006 Lucerna
Tel. +41 58 854 11 00
luzern@comundo.org

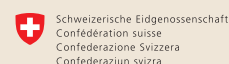
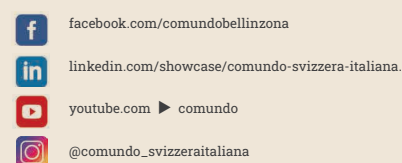
Comundo Svizzera francese

Rue des Alpes 44
CH-1700 Fribourg
Tel. +41 58 854 12 40
fribourg@comundo.org

Comundo Svizzera italiana

Piazza Governo 4
CH-6500 Bellinzona
Tel. +41 58 854 12 10
bellinzona@comundo.org

www.comundo.org/it



Direzione dello sviluppo
e della cooperazione DSC

I progetti presentati sono sostenuti dalla DSC (DFAE), nel quadro del programma istituzionale di Unité 2025-2028.

Pagina di copertina

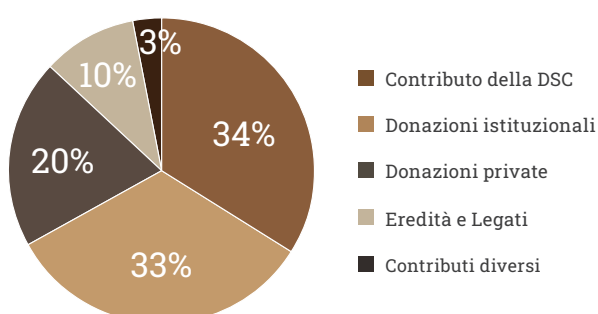
Amina Juma (a sinistra) e Mercy Odero (ex cooperante) al Make Me Smile Crafts Centre nel distretto di Angola a Kisumu, in Kenya. Il centro offre opportunità di formazione e occupazione per persone giovani.
Foto: Otieno Brian

Impressum

Editore: Comundo | Redazione: Mari Serrano, Dani Scherrer, Priscilla De Lima, Sylviane Pittet
Foto: Comundo
Grafica: Antonia Tanner & Clou Werbeagentur
Stampa: Engelberger Druck AG | Tiratura: 180

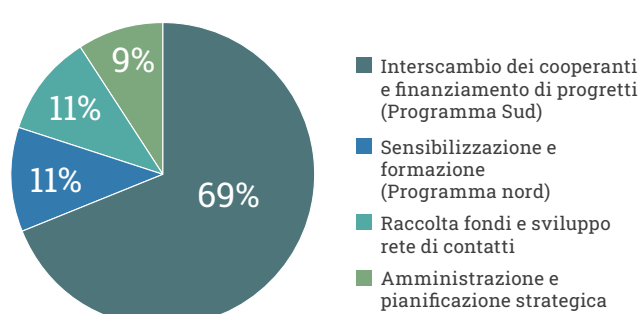
Provenienza dei fondi

CHF 8'748'570



Utilizzo dei fondi

CHF 8'767'032



L'acqua, denominatore comune tra Perù e Svizzera

Quanto il nostro modo di consumare sia legato alla giustizia idrica nelle Ande peruviane è stato mostrato chiaramente da una visita in Svizzera di René Torres, cooperante di Comundo e giornalista, accompagnato dal suo collega peruviano Juan Víctor Béjar. In diversi eventi hanno tenuto interessanti tavole rotonde e discussioni animate. Da queste è emersa una conclusione fondamentale: quello che decidiamo qui in Svizzera ha conseguenze anche in Perù.

Juan Víctor Béjar è ingegnere a Cusco, nel sud del Perù, dove accompagna i comuni che monitorano la qualità dei loro fiumi con l'aiuto di insetti acquatici. Alla fine del 2025 ha partecipato assieme a René Torres al viaggio di sensibilizzazione con Comundo e l'organizzazione partner Centro Bartolomé de las Casas (CBC), che ha portato i due da Ginevra al Ticino, passando da Nyon e da Friburgo. Obiettivo: incontrare il pubblico, stimolare il dialogo e collegare ciò che sembra "lontano" con ciò che ci riguarda qui.

Durante il viaggio, una frase è servita da indicatore: «È lontano». Juan Víctor ha risposto mettendo in relazione due mondi: pur riconoscendo come importanti «ordine e pianificazione» tipicamente svizzeri, ha ricordato che «il comfort di alcuni è legato al danno di altri» e che serve «maggiore consapevolezza sul consumismo globale».

A Nyon, durante una tavola rotonda sull'industria mineraria e agricola, un commento sentito da René e Juan Víctor ha messo in evidenza il divario: «Le vostre tecniche tradizionali non sfa-



Juan Víctor Béjar (a sinistra) et René Torres hanno tenuto una serie di incontri sia nella Svizzera romanda sia in Ticino sul tema della giustizia ambientale.

meranno 8 miliardi di persone». Un momento difficile. Juan Víctor ha fatto un respiro profondo e poi si è concentrato di nuovo sull'essenziale: l'accesso all'acqua, le ingiustizie sociali e i diritti relativi alla terra e all'acqua.

Ancora diversi sono stati gli incontri l'HEPIA (Scuola superiore di paesaggistica, ingegneria e architettura di Ginevra) e altri incontri con ONG come ISHR (International Service for Human Rights) o Helvetas. Dopo due settimane, Juan Víctor è tornato in Perù con nuovi contatti e idee per la cooperazione del CBC con altre organizzazioni.

Perché questi viaggi sono importanti? Perché la distanza fa dimenticare molte cose. Ma grazie allo scambio diretto con le persone coinvolte, aumenta la consapevolezza delle sfide globali e delle interconnessioni. «La prevenzione è potere. Ed è vita», così Juan Víctor riassume il lavoro di CBC e Comundo nel campo del monitoraggio dell'acqua. Sostenere queste misure significa assumersi una responsabilità comune: ciò che viene deciso qui ha conseguenze là e viceversa.



Insieme al comitato locale di Nyon per le multinazionali responsabili, una serata per discutere dell'inquinamento idrico causato dall'estrazione mineraria in Perù e della responsabilità delle aziende con sede in Svizzera.

Grazie mille per il generoso sostegno!

Desideriamo ringraziare tutti i nostri donatori e tutti i partner istituzionali che hanno sostenuto il nostro lavoro in Nicaragua, Colombia, Bolivia, Perù, Kenya, Namibia e Zambia. Vorremmo ringraziare i seguenti partner istituzionali per il loro sostegno finanziario:

Cantone Ticino | Comune di Vezia | Conferenza Missionaria Svizzera italiana | Congregazione Suore Agostiniane di Poschiavo | Dionea | Direzione dello sviluppo e della cooperazione (DSC) | Federazione delle ONG della Svizzera Italiana (FOSIT) | Fondation Assistance Internationale (FAI) | Fondazione aiuto alla cooperazione allo sviluppo | Fondazione Del Don | Fondazione Gabriele Chiattonne | Fondazione Giannetto e Graziella Ambrosoli

Donazioni: PC 69-2810-2, IBAN CH74 0900 0000 6900 2810 2